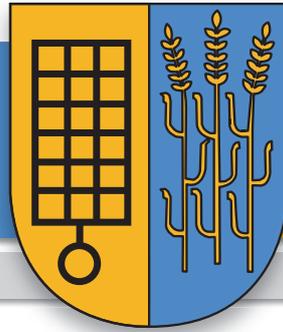


# GEMEINDE INFORMATION

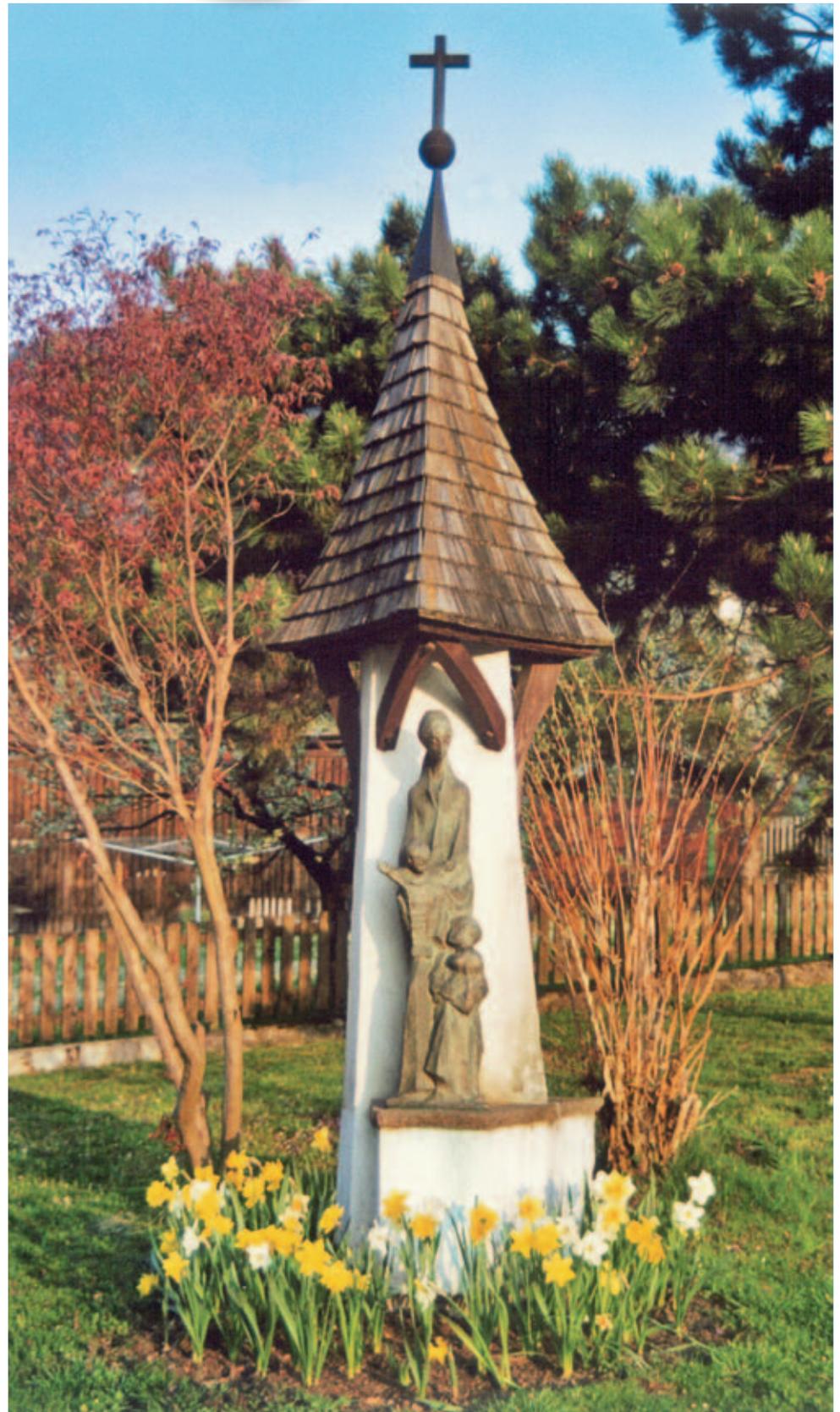


# stans

Informationsblatt für die

Bevölkerung der Gemeinde

- Der Bürgermeister - Seite 2
- Aus dem Gemeinderat,  
Tiroler  
Fahrradwettbewerb 2012  
- Seite 3
- San Pietro,  
Hobbykünstler-  
Ausstellung,  
Kindergarten - Seite 4
- Ausflug Jahrgang 1941,  
Männertag 2012 - Seite 5
- SV Stans - Seite 6
- Sozialprojekt NMS  
Vomp-Stans,  
Musterung,  
Goldene Hochzeiten - Seite 7
- Geburtstagsjubiläen - Seite 8
- Faschingsclubbing - Seite 9
- WSV Stans - Seite 10
- TC Stans,  
Dorfmeisterschaft  
Zimmengewehrschießen -  
Seite 11
- Infoveranstaltung - Seite 12
- Diverses - Seite 13
- Feuerwehr - Seite 14
- Chronik - Seite 15
- Standesfälle,  
Veranstaltungen - Seite 12





### ■ Sprechstunden des Bürgermeisters:

Montag: 16.00 bis 19.00 Uhr  
Tel. 0676/83697-8000

Der Winter 2011/2012 ist zu Ende. Das Wetterphänomen des viel zu warmen Herbstes, der bis zum Beginn des Winters dauerte, wurde von den Experten als Auswirkung des Klimawandels gesehen. Es hatte den Anschein als sei der Wintertourismus in Gefahr. Doch kurz vor Weihnachten stellte sich dann doch noch termingerecht die weiße Pracht samt den passenden Temperaturen ein. Wir können also auf einen schneereichen und kalten Winter zurückblicken und Tirol, das zu einem guten Teil vom funktionierenden Wintertourismus abhängig ist, hat eine erfolgreiche Wintersaison hinter sich.

Dieser „Jahrhundertwinter“ hat aber nicht nur Geld in die Kassen eingespielt, sondern hat auch viel Geld verschlungen. So wurde das Gemeindebudget für den Winterdienst voll ausgeschöpft. Die öffentliche Hand muss tief in die Taschen greifen, um die Ausgaben für Räumung und Streuung begleichen zu können. Hunderte Maschinen- und Arbeitsstunden waren notwendig, um unser Dorf zu räumen und den ganzen Winter hindurch vom Schnee frei zu halten. Die Mitarbeiter des Bauhofs, die Schneepflugfahrer der Gemeinde, sowie der Winterdienst der Landesstraßenverwaltung haben für eine gefahrlose Benützung der Straßen und Gehsteige gesorgt. Ich möchte mich bei allen am Winterdienst beteiligten Personen und auch bei den vielen freiwilligen Helfern für ihren Einsatz und die geleisteten

## Liebe Stanserinnen! Liebe Stanser!

Überstunden recht herzlich bedanken. Den kritischen Stimmen zu unserem Winterdienst möchte ich zu bedenken geben, dass alle am Winterdienst beteiligten Personen ihr Bestes gegeben haben, um die Herausforderungen des Winters zu meistern.

Mit den ersten wärmenden Sonnenstrahlen beginnt jetzt nach der Schneeschmelze „das große Aufräumen“, der durch die Schneemassen verursachten Schäden. Zäune und Hecken wurden beschädigt und im Wald sind viele Festmeter Schadholz aufzuarbeiten.

Wanderfreunde, die gerne den Kreuzweg (sog. „Kirchfahrterweg“) benutzen, müssen um Verständnis gebeten werden, dass voraussichtlich bis in den Frühsommer hinein der Weg des öfteren gesperrt werden muss, da das Schadholz mit Seilwinden herunter transportiert werden muss.

Das Schadholz muss so schnell wie möglich aufgearbeitet werden, da schon die ersten Käferbäume gesichtet wurden.

Den Hundebesitzern möchte ich wieder einmal in Erinnerung rufen, dass wir in der Gemeinde Stans nicht nur eine Leinenpflicht, sondern auch die Verpflichtung zur Beseitigung des Hundekots haben. Die Gemeinde stellt den Hundebesitzern als besonders Service gratis „Gassisackerln“ zur Verfügung.

Die Reiter darf ich darauf aufmerksam machen, dass sie bei einem Ausritt dafür Sorge zu tragen haben, dass der Pferdeweg nicht auf den Wanderwegen und Straßen liegen bleibt.

Dasselbe gilt für die Bauern (Gemüsebauern). Auch sie sollen versuchen die Wege und Straßen möglichst sauber zu halten. Ganz nach dem Motto: wenn jeder ein bisschen Rücksicht auf den Anderen nimmt, geht's miteinander leichter!

Das Land Tirol und das Klimabündnis haben gemeinsam unter dem Titel „Tirol Mobil“ einen Fahrradwettbewerb ins Leben gerufen. Es wäre schön, wenn sich viele Gemeindebürger registrieren lassen würden. Wer es schafft, bis zum 9. September mindestens 100 Kilometer zu radeln, ist dabei. Wer beim Wettbewerb mitmachen will, kann sich auf dem Gemeindeamt oder unter [www.tirolmobil.at](http://www.tirolmobil.at) registrieren. Jeder kann mit-

machen und tolle Preise gewinnen. Die Umwelt gewinnt auf jeden Fall.

25 Jahre Partnerschaft der Gemeinde Stans mit San Pietro in Italien, bedürfen einiger Worte. Am 27. Juni 1987 wurde die Partnerschaftsurkunde feierlich unterzeichnet. Wie oft im Leben spielte auch hier der Zufall Regie. Im Jahre 1985 spielte die Bundesmusikkappelle Stans und das Wolfsklamm-Echo beim Rotweinfest in Ingelheim zum Tanz auf. Unter den Gästen befand sich eine Gruppe Italiener, die von den Stanser Musikanten so begeistert waren, dass sie auf dem Rückweg nach Hause schon in Stans Halt machten. Der 1985 amtierende Bürgermeister von San Pietro Germano Veronesi, gestand einmal viel später, dass Stans für ihn Liebe auf den ersten Blick war. Ein Jahr später konstituierte sich bereits ein Partnerschaftsausschuss und es begannen die Vorbereitungen zur Partnerschaft, die dann in den Partnerschaftsvertrag am 27. Juni 1987 mündeten.

San Pietro in Carino liegt geographisch ca. 15 Kilometer nördlich von Verona und östlich der Ausfahrt „Affi“ am Gardasee. Die Gemeinde San Pietro setzt sich aus fünf Ortsteilen zusammen und ist ca. 20 Quadratkilometer groß. Der Weinbau, insbesondere der Anbau des weltberühmten Rotweins Valpolicella, sowie die Verarbeitung des „Veroneser Marmors“, garantieren den rund 10.000 Einwohnern neben Tourismus und Möbelproduktion Arbeit und Einkommen. Heuer findet am 29. 4. die „Magnalonga – Wanderung“ in San Pietro statt. Die „Magnalonga“ ist eine Wanderung durch das Weinbaugebiet von Weinbauer zu Weinbauer, die alle Teilnehmer mit Köstlichkeiten versorgen.

Da nur eine begrenzte Teilnehmerzahl (3000) zugelassen ist, hat die Gemeinde für alle Interessierten einige Karten reserviert. Für alle Frühlingfans ist es jetzt endlich so weit. Der Frühling ist da! Der dicke Wintermantel kann in den Schrank zurück und die Grillsaison beginnen. In diesem Sinne wünsche ich allen ein schönes Osterfest, dass sie mit der Frühjahrssonne Kraft tanken, um das Leben wieder leichter meistern zu können.

*Euer Bürgermeister Michael Huber*

# Aus dem Gemeinderat

## Gemeinderatssitzung am 07.12.2011

Der Gemeinderat beschließt einstimmig die Einräumung der Tunneldienstbarkeit auf den Gst.Nr. 977 und 1570/1 in EZ 20 (Gemeinde Stans) zugunsten der ÖBB Infrastruktur AG gemäß vorliegendem Servitutsvertrag.

Der Gemeinderat beschließt einstimmig die „Förderungsrichtlinien für Maßnahmen zum Umweltschutz – Energiesparförderung“.

## Gemeinderatssitzung am 30.12.2011

Der Gemeinderat beschließt einstimmig den vorliegenden Servitutsvertrag, abgeschlossen zwischen der Gemeinde Stans und der ÖBB-Infrastruktur AG, Praterstern 3, 1020 Wien, betreffend die Einräumung der Dienstbarkeit der Duldung des Gehens und Fahrens zugunsten der Gemeinde Stans auf den im Eigentum der ÖBB stehenden Grundstücke Nr. 1547 und 1546/2 in EZ 660 KG Stans zur

Erschließung der Grundstücke Nr. 1546/1, 1546/3 und 1545/1 in der KG Stans.

Der Gemeinderat beschließt einstimmig den Haushaltsplan für das Jahr 2012, der im Konzept vorliegt, im GR vom 7.12.2011 vorberaten wurde und im Gemeindeamt zur öffentlichen Einsichtnahme aufgelegt ist.

Der Gemeinderat beschließt mit 13 Fürstimmen den Mittelfristigen Finanzplan für die Jahre 2013 bis 2015



## Tiroler Fahrradwettbewerb 2012 – Mitmachen und tolle Preise gewinnen!

Unter dem Motto „Radeln für den Klimaschutz!“ fällt am 23. März der Startschuss zum „Tiroler Fahrradwettbewerb 2012“. Land Tirol und Klimabündnis Tirol rufen auch heuer wieder in Zusammenarbeit mit den Gemeinden alle TirolerInnen und Tiroler zur Teilnahme an der landesweiten Klimaschutzinitiative auf.

RadfahrerInnen sind schnell, sparsam, gesund und klimafreundlich unterwegs. Beim Tiroler Fahrradwettbewerb werden sie noch zusätzlich mit vielen tollen Preisen belohnt. Wer sich als TeilnehmerIn registriert und vom 23. März bis 9. September mindestens 100 km mit dem Fahrrad zurücklegt, ist mit dabei.

### Jede/r kann gewinnen!

Beim Tiroler Fahrradwettbewerb geht es nicht um Schnelligkeit oder Höchstleistungen, jede/r kann gewinnen! Ganz besonders hoch sind

die Chancen auf einen Gewinn für jene, die sich gleich bei mehreren Veranstaltern anmelden. Auch unsere Gemeinde beteiligt sich als Veranstalter am Fahrradwettbewerb. Wer beim Wettbewerb mitmachen will, kann sich auf dem Gemeindeamt oder unter [www.tirolmobil.at](http://www.tirolmobil.at) registrieren.

### Radeln und Kilometer zählen

Die TeilnehmerInnen können ihre gefahrenen Kilometer entweder direkt unter [www.tirolmobil.at](http://www.tirolmobil.at) eintragen oder in einem Fahrtenbuch aufzeichnen. Ob die Erfassung der Kilometer täglich, wöchentlich oder erst am Ende des Wettbewerbs erfolgt, bleibt den TeilnehmerInnen selbst überlassen.

### Verlosung nach Zufall

Nach Ende des Wettbewerbs, spätestens bis zum 16. September, muss der Kilometerstand bekannt

gegeben werden – idealerweise gleich im Internet oder aber auch direkt beim Veranstalter. In der Europäischen Mobilitätswoche (16. bis 22. September) bzw. am Autofreien Tag 2012 (22. September) finden dann die Verlosungen statt.

### „Tirol auf D’Rad“

Der Fahrradwettbewerb ist eine Initiative im Rahmen des Tiroler Mobilitätsprogramms „Tirol mobil“ und Teil des Schwerpunkts „Tirol auf D’Rad“ zur Förderung des klimafreundlichen Radverkehrs. Der Wettbewerb wird von Klimabündnis Tirol im Rahmen des Interreg-Projekts „Gemeinden mobil“ koordiniert. Alles Wissenswerte zum Wettbewerb ist unter [www.tirolmobil.at](http://www.tirolmobil.at) abrufbar.

Informationen sind am Gemeindeamt und bei Klimabündnis Tirol, Anichstraße 34, 6020 Innsbruck, Tel.: 0512/583558-0, Fax-DW: 20, [tirol@klimabuendnis.aterhaeltlich](mailto:tirol@klimabuendnis.aterhaeltlich)



## Im Herbst 2011 kam eine Gruppe aus unserer Partnergemeinde San Pietro zu Besuch

(Fotograf: Manfred Brunner)



## Hobbykünstler-Ausstellung Oktober 2011



Der Kultur- und Sportausschuss der Gemeinde Stans bedankt sich bei den vielen Ausstellern und für die zahlreichen Besucher bei der Hobbykünstler-Ausstellung in der Volksschule Stans.



## Kindergarten

Erstmals wurde in Zusammenarbeit mit der Schischule Löffler im Kindergarten Stans ein Schikurs durchgeführt. Die Anmeldung von 43 Kindern bestätigte das große Interesse der Kinder und Eltern. Mit viel Spaß und vor allem unfallfrei erlebten die Kinder eine tolle Woche und erlernten die Grundbegriffe des Schifahrens. Höhepunkt der Woche war natürlich das Abschlussrennen am letzten Tag, an dem die Kinder den Eltern mit Eifer und Ehrgeiz ihr Können vorführen konnten. Wir Kindergärtnerinnen bedanken uns für die gute Betreuung der Kinder seitens der Schilehrerinnen sowie bei der Gemeinde und Feuerwehr Stans, die uns den Weg von und zur Schiwiese ermöglichten.



# Treffen des Jahrgangs 1941

Das letzte Jahr 2011 stand unter dem Motto: 70 und kein bisschen leise



Sei 20 Jahren treffen sich die Frauen und Männer von Stans des Jahrgangs 1941 jährlich zu einem Ausflug.

**KULTUR UND GEMÜTLICHES  
BEISAMMENSEIN STEHEN IM  
MITTELPUNKT.**

Im vergangenen Jahr 2011 zum 70er fuhren sie mit dem Bus zum Wallfahrtsort MARIA ECK in Bayern.

Nach einem Besuch in der Kirche ging es zum Mittagessen ins gemütliche Wallfahrtsgasthaus.

Auf der Heimfahrt machten sie noch einen Einkehrschwung ins Cafe Zacherl bei Ebbs wo der gemütliche Ausflug bei Kaffee und Kuchen ausklang.

Alle waren sich einig, wir freuen uns schon auf den Ausflug 2012.

## ■ Männertag 2012



Kürzlich fand der traditionelle Männertag von Kultur und Kirche statt.

Nach der Hl. Messe in der Herz-Jesu-Kirche mit Pfarrer Msg. Helmut Gatterer umrahmt von den Vomper Sängern, ging es zum Frühschoppen ins Gasthof Marschall.

76 Männer waren gekommen und freuten sich über eine Weisswurst mit Breze und einer kühlen Blonden. Für Stimmung sorgten die Stanner Jochvögl und ein Schätzspiel (wieviel Fenster hat das Schloss Tratzberg) mit tollen Preisen.

Im Beisein von unserem Pfarrer Dekan Stanislaus hat Pfarrer Gatterer aus Innsbruck schon zum 4. mal unseren Männertag mit seiner bekannt humorvollen Art bereichert.



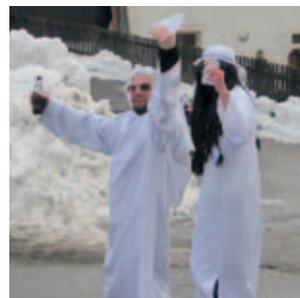
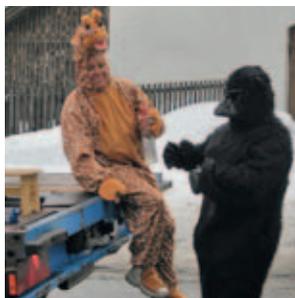
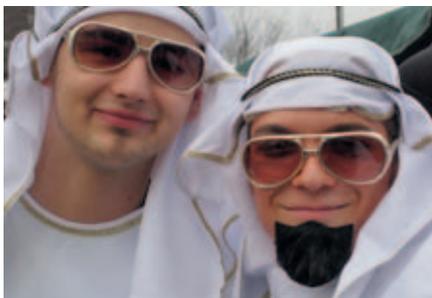


# SV Stans

Das diesjährige neu geplante Faschingskränzchen mit Umzug und Kinderfasching war ein großer Erfolg. 10 begeisterte Gruppen bestritten die neue Route „Schwimmbad bis Restaurant Winkler“.

Zahlreiche Zuschauer genossen das närrische Treiben. Ausklang des verrückten Tages fanden dann alle im Restaurant Winkler, wo man mit bester Versorgung das gelungene Fest früher oder später beenden konnte.

Ein herzliches Dankeschön ergeht an alle Teilnehmer bzw. Zuschauer.



## Der neue Vorstand des SV Darbo Stans stellt sich vor:

Obmann:	Harald Erlacher
Obmann-Stv.:	Norbert Sieberer
Kassier:	Norbert Rink
Kassier-Stv.:	Christian Beyer und Thomas Reichhalter
Schriftführer:	Stefan Gspan
Schriftführer-Stv.:	Michael Löschl
Sportlicher Leiter:	Helmut Kirchmair

## „Junior hilft Senior“

Sozialprojekt an der Neuen Mittelschule Vomp-Stans



Unter dieses Motto stellte die **3b-Klasse der NMS/HS Vomp-Stans** eine einmalige Aktion im Advent. Angeregt durch den Religionslehrer Helmut Bielau, der den SchülerInnen das Thema „Hilfe“ behandelte, startete die Klasse das Projekt „**Junior hilft Senior**“. Jeden Mittwoch opferten die SchülerInnen ihre große Pause, um selbst gebackenen Kuchen an ihre MitschülerInnen und LehrerInnen zu verkaufen.

Der Erlös dieses Verkaufs – immerhin € 400,41 wurde dem Obmann des Gesundheits- und Sozialsprengels Vomp - Stans, Hans Pittracher, überreicht.

## Musterung 2011

Am **20.12.2011** mussten **17 Burschen des Jahrganges 1993** zur Musterung in der Conradkaserne in Innsbruck antreten.

Wieder retour in Stans wurden sie zum Mittagessen und gemütlichem Beisammensein im SB Restaurant Steiner eingeladen.



## Goldene Hochzeiten



Im Rahmen einer kleinen Feier konnten die Jubelpaare die Gratulationen entgegennehmen.



Beglückwünscht wurden am **6.10.2011 im Landgasthof Marschall: Gerda und Walter Heiss**



sowie am **24.2.2012 im Restaurant Winkler: Edith und Alfred Knapp, Rosa und Josef Lackner sowie Brunhilde und Günter Burgstaller**



# ■ Geburtstags-Jubiläen

Dezember 2011 bis März 2012



## 80. Geburtstag:



*Annemarie Kastner*



*Walter Gürtler*



*Elisabeth Delmonego*

## 85. Geburtstag:



*Aloisia Holaus*



*Johann Gürtler*



*Berta Obrist*



*Karl Ploner*

*Wir gratulieren allen Jubilaren auf das Herzlichste!*



# Faschingsclubbing

Fotos: Raimund Eder





# WSV Stans

Die Wintersaison begann bei herrlichen Schneeverhältnissen am 14. und 15. Jänner mit den Vereinsläufen Alpin und Rodeln. Vereinsmeister Alpin wurden Barbara Schoner und Friedl Landl. Bei den Rodlern waren Janine Misslinger und Heinz Embacher nicht zu schlagen.



Am 18. Februar wurde das Faschingsrodeln mit viel Gaudi durchgeführt.

Die Mannschaftsrennen fanden am 25. und 26. Februar statt, wobei die Federspieltrophäe vom Originalstart gefahren werden konnte. Sieger beider Rennen wurde die Mannschaften vom Restaurant Winkler.



Beim Schülerschitag am 4. März krönten sich Lisa Lentner und Lukas Salchner zu den Siegern

**Der WSV bedankt sich bei allen Gönnern und Helfern.**



## ■ Vorankündigung

Die Jahreshauptversammlung findet am 14. April um 19.30 Uhr im Restaurant Winkler statt.

# Talentierte Tennish Nachwuchs beim KIDS-Wintercircuit in Stans vom 2. bis 4.3.2012



zusammengestellt: TC Raiffeisen Stans, Obmann Dietmar Schaller

Rund 40 durchaus talentierte Tenniskids konnte der TC Raiffeisen Stans zum KIDS-Wintercircuit U9/U10/U11 vom 02.-04.03.2012 in der Tennishalle Stans begrüßen. Für die Organisation und Turnierleitung konnte beim TC Stans wieder Harald Eitzinger gewonnen werden, womit eine perfekte Turnierabwicklung gewährleistet war. Als Turnierassistenten bzw. Spielbegleiter fungierten Christina Huber, Daniel Scheicher, Hannes Ertl und Dietmar Schaller.

Die einzelnen Bewerbe wurden im sogenannten „Round-Rubin-Modus“ abgewickelt, wodurch gewährleistet wurde, dass alle Kinder gleich mehrere Spiele zu absolvieren hatten. Bei den Kindern standen dabei Spaß und Freude am Spiel im Vordergrund. Die Zuschauer, Eltern und Angehörigen bekamen dabei spannende Spiele mit viel Spielwitz und durchaus bereits herzeigbarer Technik zu sehen.

Erfreulich aus Sicht des TC Stans der souveräne Sieg von Julia Ertl in der Altersklasse U11w. Aber auch eines der jüngsten Nachwuchstalente des TC Stans, Simon Feller (6 Jahre), konnte in der Altersklasse U9m überraschend ein Spiel knapp für sich entscheiden. Alle Kinder wurden für Ihre erbrachten Leistungen

durch den TC Stans mit einem kleinen Preis belohnt.

Der TC Stans möchte sich bei den Sponsoren der Preise recht herzlich bedanken. Großer Dank ergeht selbstverständlich auch an den Turnierleiter Harald Eitzinger und seinen Turnierassistenten bzw. Spielbegleiter für Ihren großartigen Einsatz. Ebenso bedanken möchte sich der TC Stans für die gute Zusammenarbeit mit dem Pächter der Tennishalle Stans (Pizzeria „PapaJolly's“).

Bereits in der diesjährigen Freiluft-saison veranstaltet der TC Stans vom 02.-05.07.2012 wieder ein KIDS-Turnier (TTV Sommercircuit) der Altersklassen U9/U10/U11 in welcher der vereinseigene Tennish Nachwuchs die Möglichkeit hat, sich mit anderen Kindern sportlich zu messen.

Der TC Raiffeisen Stans würde sich freuen, auch im Sommer wieder so viele Kinder in Stans begrüßen zu dürfen.

## Klasse U11 weiblich



Lilly-Fee Neuner, Josef Leitner und Julia Ertl

## Klasse U9 männlich



Aleksandar Tomas und Simon Feller

## Dorfmeisterschaft Zimmengewehrschießen

Zum 18. Mal organisierte die Schützenkompanie Stans das beliebte Dorfschießen. Es nahmen 69 Mannschaften bestehend aus je 4 Personen teil. Bereits zum zweiten Mal in Folge konnte die Mannschaft der Musikkapelle Stans (Markus Lindebner, Gerhard Schmidhofer, Klaus Lindner und Andreas Meixner) mit 544 Ringen den Sieg holen.

Die Schützenkompanie bedankt sich bei allen Sponsoren und Spendern sowie den vielen freiwilligen Helfern, die wie jedes Jahr für eine gelungene Veranstaltung sorgten.





## Infoveranstaltung

# „Super Sanieren mit mehr Qualität“ – Sanierungskonzept gefragt!

17. April 2012, 19:00 Uhr, Energie Service Stelle in den Stadtwerken Schwaz, Hermine-Berghofer-Straße 31, 6130 Schwaz



Foto: Energie Tirol, Sanierungspreis 2011

**Super sanierte Gebäude erfordern eine sorgfältige Planung, ein qualifiziertes Bauunternehmen und einen Bauherrn, der weiß, worauf es ankommt. Experten von Energie Tirol bieten auf diesem Bauherrenabend unabhängige und produktneutrale Beratung zur hochwertigen Sanierung Ihres Eigenheims.**

Mit vorbildlichen, energieeffizienten Sanierungen können mehr als zwei Drittel der Heizkosten eingespart werden. Bauherren profitieren dabei in mehrfacher Weise: Sie sparen Energiekosten, erhöhen Ihren Wohnkomfort und tragen zur Wertsicherung des Gebäudes bei.

### Beratungsthemen mit Diskussion:

- **Sanierungskonzept: Planvolles Vorgehen spart Geld und Ärger!**  
Wer eine Sanierung plant, sollte von Anfang an das Sanierungsziel im Auge haben.
- **Sanierungsschritte abstimmen: Fassade und Fenster gleichzeitig sanieren**  
Um Bauschäden zu vermeiden, empfehlen ExpertInnen die gleichzeitige Sanierung von Fenster und Außenwand.
- **Dämmung und Fenstereinbau: Die Tücke liegt im Detail**  
Welche Dämmsysteme bieten sich an und worauf sollte beim Fenstereinbau besonders geachtet werden?
- **Fördermöglichkeiten von Bund und Land**

Der Informationsabend wird von den Stadtwerken Schwaz in Zusammenarbeit mit Energie Tirol veranstaltet. Aufgrund der begrenzten Teilnehmerzahl bitten die Veranstalter um **Anmeldung** in den Stadtwerken Schwaz, Tel.: 05242/6970-511  
E-Mail: [info@stadtwerkeschwaz.at](mailto:info@stadtwerkeschwaz.at)

Zusätzlich bietet Energie Tirol regelmäßig Impulsberatungen in der Energieservicestelle Schwaz in den Stadtwerken Schwaz an. Die Termine für 2012 sind bereits fixiert: 27. April, 25. Mai, 22. Juni, 27. Juli, 24. August, 28. September, 19. Oktober, 23. November, 21. Dezember.

Einen Beratungstermin in der Servicestelle können Sie seit Kurzem auch online über unsere Homepage [www.energie-tirol.at](http://www.energie-tirol.at) buchen.

„Super Sanieren!“ ist eine Initiative im Rahmen des Tiroler Energieeffizienzprogramms





# Die Gemeinde Stans gratuliert ...

... **Herrn Michael Winkler** zum ersten Platz der besten Diplom- bzw. Facharbeiten der Tiroler HTL's mit dem Projekt „Omniboot“.

... **Herrn Karl Resch** zum Ehrenmitglied des Museums- und Heimatschutzvereins Schwaz.

## Schön war's

Der St. Georgenberg. Der Fels in der Zeit. Ein Ort, der für viele Menschen, auch in der heutigen Zeit, große Bedeutung hat. Auch für unsere Familie.



Wir möchten uns im Namen unserer ganzen Familie und unserer Mitarbeiter bei all unseren Gästen, Stammgästen und auch bei den vielen daraus entstandenen Freundschaften für die langjährige Treue bedanken.



„Zu Gast sein“, das war immer unser Motto und wird es auch in Zukunft in unserem neuen Betrieb „Die Kaffeemacher“ in den Stadtgalerien Schwaz bleiben. Wir freuen uns auf ein Wiedersehen.

Astrid Burmann-Roskopf und Markus Burmann

## Kontakt Daten neuer Firmen:

**Massagepraxis  
Erwin Obacher  
Kirchfeld 494  
Tel. 0650/5124135**  
*Um telefonische Terminvereinbarung wird gebeten*

.....  
**NGE Verhandlungen GmbH  
Ing. Hermann Danler  
Oberdorf 184  
6135 Stans  
Tel. 0676/9668265**

## Länger gesund und beschwerdefrei bleiben!

Ziel der **Vorsorgeuntersuchung** ist es, dass Menschen so lange als möglich beschwerdefrei und selbstbestimmt ihr Leben gestalten können.

Durch die **Vorsorgeuntersuchungen** sollen Krankheitsbilder früher entdeckt werden, wodurch bessere Heilungschancen für die Betroffenen gegeben sind. Durch die Früherkennung sind auch weniger aufwändigere Behandlungen, die geringere Belastungen für die Patienten zur Folge haben, möglich.

Gegen Volkskrankheiten wie Diabetes, Bluthochdruck, Übergewicht etc. können rechtzeitig medizinische Maßnahmen gesetzt werden.

**Bitte um Terminvereinbarung bei:  
Dr. Johanna Kellner, Oberdorf 95,  
6135 Stans, Telefon: 05242/63836**

Mo - Do: 8.00-12.00 Uhr  
Di: 17.00-18.00 Uhr | Fr: 15.30 bis 18.30 Uhr



## ■ Kinderpass:

**Ab Juni 2012 ist es so weit:**  
Jedes Kind braucht verpflichtend seinen eigenen Kinderpass als Reisedokument. Die Eintragung bei den Eltern gilt dann nicht mehr. Auch, wenn der Pass der Eltern noch länger gültig sein sollte.





# Freiwillige Feuerwehr Stans

www.ffstans.at – die schnellsten Informationen der Feuerwehr Stans aus erster Hand

## EINSÄTZE

In den Monaten Dezember 2011 bis Februar 2012 rückte die FF Stans unter anderem zu 13 technischen und 3 Brand Einsätzen aus. Glück im Unglück hatte am 22.12.2011 die Beifahrerin bei einem PKW Unfall auf der L215 zwischen Jenbach und Stans. Ein Baum war auf die Strasse gestürzt und hat einen vorbeifahrenden PKW unter sich begraben, Äste durchbohrten die Windschutzscheibe auf der Beifahrerseite, waren aber zum Glück nicht lange genug sodass die Beifahrerin nur leicht verletzt wurde. Wenige Zentimeter mehr und es wäre zu einer Tragödie gekommen. Die meisten technischen Einsätzen der letzten drei Monate hatten mit den Schneemengen zu tun. Die FF Stans wurde des öfteren zum Freimachen von Straßen aufgrund um-



gestürzter Bäume alarmiert. Spektakulär war auch der technische Einsatz vom 07.02.2012, ein Sattelschlepper hatte bei der Ausfahrt der Fa. Tschann seinen Anhänger verloren und blockierte somit die L215 in beide Fahrtrichtungen, zeitgleich wurde die FF Stans alarmiert um beim Löschen des Brandes der Piller Deponie Nachbarschaftshilfe zu leisten.

## DIVERSES

### 12.11.2011 / ATS-Leistungsbewerb



Am 12.11.2011 fand der 12. ATS-Leistungswettbewerb im Gerätehaus Fügen statt. Zu diesem Bewerb sind insgesamt 27 Trupps zum Leistungsabzeichen in Bronze, Silber und Gold angetreten. Die FF Stans war mit zwei Trupps vertreten. In Bronze angetreten sind Michael Kastner, Fabian Kofler und Alexander Sturm sowie in Silber Martin Leo, Alexander Sturm und Josef Troppmair. Die FF Stans gratuliert recht herzlich zur hervorragenden Leistung und zum Bestehen dieser Leistungsprüfung.

### 21.01.2012 / Ball der FF Stans

Am Samstag, dem 21.01.2012 fand der alljährliche Ball der FF Stans statt. Der große Saal im Gasthof Marschall war bis auf den letzten Platz gefüllt. Zu den zahlreich erschienen Stanserinnen und Stansern konnten auch Feuerwehrkameraden aus den Abschnitten Schwaz und Jenbach begrüßt werden. Sogar unsere Kameraden der Partnerfeuerwehr aus Lengries und die Kameraden der FF Baumgar-

tenberg scheuten den weiten Weg nicht um am Ball der FF Stans teilzunehmen. Die Besucher tanzten eifrig zur Musik der „Unglaublichen“ und genossen das gute Essen und Trinken. Zum großen Erfolg der Veranstaltung trug auch heuer wieder einmal die Tombola bei. Der diesjährige Hauptpreis ging an einen Feuerwehrkameraden der FF Jenbach. Die FF Stans bedankt sich bei allen, die zum hervorragenden Gelingen des Balls beigetragen haben. Die Bezirkshubschrauberübung wurde beim Areal neben dem Achenseekraftwerk zwischen Stans und Jenbach abgehalten. Dabei wurden die Feuerwehren auf drei Hubschraubertypen des Bundesheeres (Black Hawk, Aluette und Agusta Bell) eingeschult. Ca. 120 Kameraden nahmen an der Übung teil. Gesamteinsatzleiter war Kdt. Martin Tipotsch der FF Stans.



## Termine:

- 02.04. Übung Gruppe „Huber“
- 13.04. Frühjahrsübung
- 16.04. Übung ATS
- 23.04. Kraftfahrer-/Fahrzeugschulung
- 30.04. Übung Maschinisten
- 05.05. Floriani
- 07.05. Haupt Übung
- 13.05. Brandsicherheitswache Georgenberg
- 14.05. Übung Gruppe „Grill“
- 21.05. Übung ATS
- 02.06. Feuerwehrausflug
- 04.06. Übung ATS
- 08.06. Landesfeuerwehrbewerb Waidring
- 09.06. Landesfeuerwehrbewerb Waidring
- 11.06. Haupt Übung
- 13.06. Brandsicherheitswache Georgenberg
- 16.06. Feuerbrennen Herz-Jesu
- 18.06. Übung Gruppe „Kirchmair“
- 23.06. Feuerbrennen Sonnenwende
- 25.06. Übung Maschinisten
- 29.06. Landesjugendfeuerwehrbewerb Kundl
- 30.06. Landesjugendfeuerwehrbewerb Kundl

# Die Stromversorgung in Stans

Vor 100 Jahren gab es in Stans noch keinen elektrischen Strom.

Öl- und Petroleumlampen oder Kerzen waren bei Dunkelheit die einzigen Lichtquellen in den Wohnhäusern. Es gab weder Telefon noch irgendwelche elektrischen Geräte - eine Welt, wie wir sie uns heute nicht mehr vorstellen können.

Im August 1913 fanden erste Gespräche zwischen der Stanser Gemeindeführung und der Elektrizitätsgesellschaft „E-Werk am Vomper Bach“ (Schwazer Stadtwerke) bezüglich der Einführung des elektrischen Stromes statt. Doch erst 1917 wurde der Vertrag dazu unterzeichnet und damit das „Stromzeitalter“ in Stans eingeläutet.

Ein einfaches Leitungsnetz wurde errichtet und in der Dorfstraße wurden 10 Straßenlampen aufgestellt, deren Kohlenfadenlampen es auf eine Lichtstärke von je 25 Watt brachten.

Um die Mitte der 1920er Jahre waren dann fast alle Häuser im Dorf mit Strom versorgt.

1930 führten die Schwazer Stadtwerke zum bestehenden Stromtarif eine sogenannte Raumsteuer (Grundgebühr) ein. Dagegen protestierte die Gemeinde Stans vergeblich.



*Das Stanser E-Werk*

Daraufhin entschloss sich die Gemeindeführung die Kraft des Stanser Baches zu nutzen und ein eigenes Elektrizitätswerk zu errichten.

Es wurde eine Elektrizitätsgenossenschaft gegründet und sofort mit dem Bau der Anlage begonnen. Am 8. Jänner 1933 war das Werk vollendet.

Das Wasser für das Stanser E-Werk wurde am Beginn der Klamm gefasst und über eine 440 m lange Druckleitung zum Krafthaus, welches sich in unmittelbarer Nähe der Grotte befand, geführt. Dort produzierte der Maschinensatz (Freistrahlturbine mit Drehstromgenerator) mehr Strom als das Dorf benötigte.

vernichtete das furchtbare Jahrhunderthochwasser die gesamten Anlagen des E-Werkes.

Da der Strombedarf nach dem Krieg durch die technische Entwicklung rasant anstieg, wäre ein Wiederaufbau des Stanser E-Werkes in derselben Größe nicht zielführend gewesen. Für die Errichtung einer größeren Anlage fehlten jedoch die notwendigen Voraussetzungen.

Nach dem Aus für das E-Werk Stans lieferten die Stadtwerke Schwaz zwischenzeitlich den notwendigen Strom. 1958 übernahm schließlich die TIWAG die Stromversorgung für Stans.

Stans hatte im Jahre 1940 einen Stromverbrauch von ca. 68.000 KWh. Heute liegt der Jahresbedarf bei ca. 17 Millionen KWh.

Auf dem Weg durch die Wolfsklamm kann man heute noch so manches Relikt der damaligen Stanser Kraftwerksanlagen erkennen.



*Wasserfassung und Druckleitung*

Die Leonische Fabrik, damals der einzige Großbetrieb im Dorf, errichtete ein eigenes Kleinkraftwerk auf ihrem Betriebsgelände.

Das Jahr 1950 wurde aber dann zum Unglücksjahr für die dorfeigene Stromversorgung. Am 16. Mai zerstörte ein Blitzschlag die Schaltanlage und 2 Monate später, am 26. Juli 1950,

*Quellen:*

*Stanser Dorfbuch - Hermann Plattner:*

*„Die Elektrizitätsgenossenschaft“*

*Fotos: Gemeindecronik Stans*

*Verantwortlich: Furtner Josef, Dorfchronist*



## Veranstaltungen:

### APRIL:

- 09. Schützenamt/Jahreshauptversammlung – Schützenkompanie Stans
- 09. Grasausläuten–Landjugend
- 14. Jahreshauptversammlung – Senioren Stans
- 14. Jahreshauptversammlung – WSV Stans
- 21. Turnier Stockschießen/Watten – EV Stans
- 22. Erstkommunion
- 26. - 29. Inntalcup (ÖTV-Turnier) – TC Stans
- 30. Maibaumwache – Landjugend

### MAI:

- 01.-03. Maifest – Landjugend
- 12. Muttertagskonzert – Musikkapelle
- 25. - 26. Pfingstturnier Damen und Altherren Hobbyturnier – SV Stans
- 26. Hobby-Turnier – EV Stans
- 27. Firmung
- Mai/Juni Mannschaftsmeisterschaften TC Stans

### JUNI:

- 01. - 03. ÖTV KAT 1 Jugendturnier – TC Stans
- 02. Waldfestl – WSV Stans (Ersatztermin: 9.6.)
- 08. 1. Platzkonzert – Musikkapelle
- 16. Dorfturnier – SV Stans
- 16. Herz-Jesu-Feuerbrennen – FF Stans
- 17. Herz-Jesu – Schützenkompanie/ Kassettlfrauen
- 23. Sonnwend-Feuerbrennen – FF Stans
- 29.06. - 01.07. Dorffest – Musikkapelle

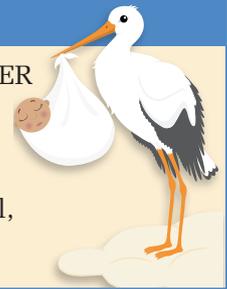
### JULI:

- 05. Open-Air der Musikschule Schwaz im Musikpavillon

Der Bausteinkalender zugunsten der Renovierung der Pfarrkirche Stans ist weiterhin im Gemeindeamt erhältlich und kostet € 2,-.

### ■ Geburten:

- 25.11.2011 WOHLFARTSTÄTTER Miriam, Oberdorf 128 b
- 22.02.2012 TABERNIKL Manuel, Schlagturn 30



### ■ Sterbefälle:

- 13.12.2011 GÜRTLER Hugo, Unterdorf 47, im 90. Lj.
- 29.01.2012 LINDNER Josefine, Altenwohnheim, im 93. Lj.
- 04.03.2012 JAKL Roman, Oberdorf 95 a, im 82. Lj.
- 23.03.2012 RENN Johann, Berchat 287, im 83. Lj.
- 24.03.2012 TOMAC Josef, im 78. Lj.



### ■ Standesfälle

	2011	2010	2009	2008
Geburten	18	23	17	11
Sterbefälle	14	21	18	10
Eheschließungen	11	5	7	4
Ehescheidungen	1	5	4	8

### ■ Goldene Hochzeit:

MISSLINGER Maria und Franz, Oberdorf 199



### Notarsprechstunde

Die nächsten Notarsprechstunden von **Herrn Notar Dr. Leonhard Hechenblaickner** finden am **24. April und 26. Juni 2012** von 17.00 bis 18.00 Uhr im Sitzungszimmer der Gemeinde statt.

**Impressum:** Medieninhaber und Herausgeber: Gemeinde Stans  
Für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister Michael Huber  
Schriftleitung: Gemeindeverwaltung Stans  
Gesamtherstellung: Sterndruck - 6263 Fügen - www.sterndruck.at